



EINWOHNERGEMEINDE SIGNAU

Mitteilungsblatt des Gemeinderates

Nr. 32

November 2003

Liebe Gemeindebürgerinnen
Liebe Gemeindebürger

Mit diesem Mitteilungsblatt laden wir Sie herzlich zur

Gemeindeversammlung
von Montag, 24. November 2003, 20.00 Uhr,
im Singsaal des Sekundarschulhauses Signau

ein.

Sie haben richtig gelesen, die diesjährige Winter-Gemeindeversammlung findet nicht wie gewohnt an einem Samstagnachmittag, sondern am Montagabend statt. Zur Diskussion stehen der Vorschlag für das Jahr 2004, die Wiederwahl von Gemeindevorstand und Finanzverwalterin sowie die Abrechnung von Verpflichtungskrediten.

Im Info-Teil dieses Mitteilungsblattes weisen wir diesmal auf Signauer-Artikel hin, die auf der Gemeindeverwaltung gekauft oder bestellt werden können.

Liebe Gemeindebürgerinnen und Gemeindebürger, wir freuen uns auf Ihre Teilnahme an der Gemeindeversammlung.

Der Gemeinderat

Traktandenliste

1. Beratung und Genehmigung des Voranschlages, Festsetzung der Steueranlage, der Liegenschaftssteuer, der Hundetaxe und der Wehrdienst-Ersatzsteuer, alles für das Jahr 2004
2. Abrechnung von Verpflichtungskrediten
3. Wahlen infolge Ablauf der Amtsdauer
 - a) des Gemeindegemeinschreibers
 - b) der Finanzverwalterin
4. Verschiedenes

Der Voranschlag kann ab 5. November 2003 auf der Gemeindeverwaltung eingesehen oder bezogen werden.

Rechtsmittelbelehrung

Gegen Beschlüsse der Gemeindeversammlung kann - sowohl bei inhaltlichen als auch bei Verfahrensrügen - innert 30 Tagen nach der Versammlung (bei Wahlen innert 10 Tagen) beim Regierungsstatthalter von Signau, 3550 Langnau, schriftlich und begründet Gemeindebeschwerde geführt werden.

Informationen von Behörden, Verwaltung ...

- *Geschenktipps für ...* Seite 6
- *Bestellung von Signau-Fahnen* 6

1. Beratung und Genehmigung des Voranschlages, Festsetzung der Steueranlage, der Liegenschaftssteuer, der Hundetaxe und der Wehrdienst-Ersatzsteuer, alles für das Jahr 2004

Der Voranschlag

Der Voranschlag für das Jahr 2004 rechnet, bei einem Aufwand von Fr. 7'774'475.-- und einem Ertrag von Fr. 7'853'610.-- eigentlich mit einem Ertragsüberschuss von Fr. 79'135.--. Dieser Ertragsüberschuss muss allerdings, gemäss den einschlägigen kantonalen Bestimmungen, zur Deckung eines allfälligen Bilanzfehlbetrages verwendet und dafür budgetiert werden. Der Voranschlag präsentiert sich aus diesem Grund ausgeglichen.

Die Investitionsrechnung sieht für das Jahr 2004 Nettoinvestitionen von insgesamt Fr. 817'000.-- vor, wovon ein Betrag von Fr. 410'000.-- in den spezialfinanzierten Bereichen eingesetzt werden soll. Die geplanten Nettoinvestitionen im steuerfinanzierten Bereich betragen demnach Fr. 407'000.--.

Die gebührenfinanzierten Bereiche

- Wasser: Das Betriebsbudget sieht ein Defizit von Fr. 19'320.-- vor, welches der Verpflichtung für Spezialfinanzierung entnommen werden muss. Das Eigenkapital beträgt per 1.1.2003 Fr. 352'697.35.
- Abwasser: Die Abwasserentsorgung rechnet mit einem Aufwandüberschuss von Fr. 80'800.--. Hier beträgt das Eigenkapital noch Fr. 321'970.62; das Defizit ist somit gedeckt.
- Abfall: Für die Abfallbeseitigung wird ein Aufwandüberschuss von Fr. 3'475.-- budgetiert. Der Bilanzfehlbetrag beträgt hier bereits Fr. 5'540.05.

Der Finanzplan

Der Gemeinderat wird an der Gemeindeversammlung über den mittelfristigen Finanzplan 2003 - 2008 orientieren.

Antrag des Gemeinderates

Der Gemeindeversammlung wird beantragt, dem vorliegenden Voranschlag 2004, mit einem Aufwand und einem Ertrag von je Fr. 7'853'610.--, zuzustimmen, bei

- einer unveränderten Steueranlage von 1.84
- einer unveränderten Liegenschaftssteuer von 1,2 ‰ des amtlichen Wertes der Liegenschaften
- einer Hundetaxe von Fr. 50.-- pro Hund
- einer Wehrdienst-Ersatzsteuer von 5 % der Staatssteuer aus dem Vorjahr.

LAUFENDE RECHNUNG

21.10.2003

01.2004 bis 12.2004

KTO	ÜBERSICHT	VORANSCHLAG 2004		VORANSCHLAG 2003		RECHNUNG 2002	
		AUFWAND	ERTRAG	AUFWAND	ERTRAG	AUFWAND	ERTRAG
	LAUFENDE RECHNUNG	7'853'610.00	7'853'610.00	8'211'980.00	8'243'200.00	8'639'191.12	8'538'898.92
	ERTRAGSÜBERSCHUSS			31'220.00			
	AUFWANDÜBERSCHUSS	0.00					100'292.20
0	ALLGEMEINE VERWALTUNG	757'590.00	107'050.00	779'760.00	104'500.00	801'553.50	160'360.25
	NETTO AUFWAND		650'540.00		675'260.00		641'193.25
1	OEFFENTLICHE SICHERHEIT	256'790.00	211'930.00	251'350.00	201'170.00	244'858.75	207'303.40
	NETTO AUFWAND		44'860.00		50'180.00		37'555.35
2	BILDUNG	2'212'740.00	485'205.00	2'056'730.00	422'800.00	2'283'245.55	809'536.20
	NETTO AUFWAND		1'727'535.00		1'633'930.00		1'473'709.35
3	KULTUR UND FREIZEIT	21'050.00	0.00	20'890.00	0.00	19'251.65	0.00
	NETTO AUFWAND		21'050.00		20'890.00		19'251.65
4	GESUNDHEIT	169'340.00	100.00	86'790.00	100.00	321'765.35	90.00
	NETTO AUFWAND		169'240.00		86'690.00		321'675.35
5	SOZIALE WOHLFAHRT	1'527'880.00	155'040.00	2'177'450.00	747'940.00	2'174'384.50	842'709.45
	NETTO AUFWAND		1'372'840.00		1'429'510.00		1'331'675.05
6	VERKEHR	525'470.00	119'100.00	511'250.00	109'200.00	500'482.30	110'253.65
	NETTO AUFWAND		406'370.00		402'050.00		390'228.65
7	UMWELT UND RAUMORDNUNG	1'385'255.00	1'201'395.00	1'332'550.00	1'139'330.00	1'251'417.82	1'067'680.87
	NETTO AUFWAND		183'860.00		193'220.00		183'736.95
8	VOLKSWIRTSCHAFT	10'410.00	69'580.00	8'530.00	69'580.00	7'872.55	69'580.00
	NETTO ERTRAG	59'170.00		61'050.00		61'707.45	
9	FINANZEN UND STEUERN	987'085.00	5'504'210.00	986'680.00	5'448'580.00	1'034'359.15	5'271'385.10
	NETTO ERTRAG	4'517'125.00		4'461'900.00		4'237'025.95	

2. Abrechnung von Verpflichtungskrediten

Im Sinne von Art. 109 der Gemeindeverordnung vom 16. Dezember 1998 werden den Stimmberechtigten folgende Kreditabrechnungen **zur Kenntnis** gebracht:

a) Flurgenossenschaft Berg-Mutten-Schüpbach; Beitrag IV. Etappe

GVB vom 7. Dezember 1991	Fr.	104'000.00
Beitrag	Fr.	100'000.00

b) Umbau Bibliothek Signau

GVB vom 8. Dezember 2001	Fr.	110'000.00
Baukosten	Fr.	107'571.80
./. Subventionen Kanton	Fr.	19'469.00
./. Beitrag von Schulfest	Fr.	30'000.00
Nettokosten	Fr.	58'102.80

c) Anpassung EDV-Anlage

GRB vom 12.10.1998 (als gebundene Ausgabe)	Fr.	80'000.00
Total Kosten	Fr.	80'220.40

3. Wahlen infolge Ablaufs der Amtsdauer

Infolge Ablaufs der Amtsdauer sind auf den 1. Januar 2004 wiederzuwählen:

a) Der Gemeindeschreiber

Gemeindeschreiber Max Sterchi hat sein Amt am 1. Februar 1991 angetreten. Wiederwahlen erfolgten in den Jahren 1994 und 1999. Für die Amtsperiode 2004-2007 steht er zur erneuten Wiederwahl zur Verfügung.

Antrag des Gemeinderates

Der Gemeindeversammlung wird die Wiederwahl von Gemeindeschreiber Max Sterchi für die Amtsperiode 2004-2007 beantragt.

b) Die Finanzverwalterin

Finanzverwalterin Alexandra Zürcher ist am 27. November 1999, mit Amtsantritt am 1. Juli 2000, gewählt worden. Auch sie stellt sich für die Amtsperiode 2004-2007 für eine Wiederwahl zur Verfügung.

Antrag des Gemeinderates

Der Gemeindeversammlung wird die Wiederwahl von Finanzverwalterin Alexandra Zürcher für die Amtsperiode 2004-2007 beantragt.

Informationen von Behörden, Verwaltung ...

Geschenktipps für ...

Weihnachten, Geburtstag, Hochzeitstag, Namenstag, Firmenjubiläum... aus unserem Signau-Shop:

- **Signau-Uhr** (Neues Modell)
Damen/Herren Fr. 40.--
- **Signau-Pullover**
Aufschrift Signau oder Schüpbach Fr. 38.--
- **Signau-Buch**
Reduzierter Preis Fr. 5.--

Diese Artikel sind auf der Gemeindeschreiberei erhältlich.

Bestellung von Signau-Fahnen

Wir kommen einem Wunsch aus der Bevölkerung gerne nach und organisieren eine Sammelbestellung für Signau-Fahnen. Die Fahnen sind in Polyester, im Siebdruckverfahren hergestellt, konfektioniert seitlich mit Gurtband und Karabinerhaken.

(Damit der unten aufgeführte Preis möglich ist, müssen insgesamt 10 Fahnen von derselben Grösse bestellt werden können. Je nach Bestellungseingang wird die eine oder andere Grösse bestellt.)

Grösse 120 x 120 cm	Fr. 100.--
Grösse 150 x 150 cm	Fr. 120.--

Bestellungen nimmt die Gemeindeverwaltung, Tel. 034 497 11 25, gerne entgegen.

Persönliche Notizen